

Poland-Zielona Góra: Overhaul and refurbishment work

OJ S 12/2014 17/01/2014

Contract notice**Works****Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

I.1. Name and addresses

Official name: „Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja” Sp. z o.o.

Postal address: ul. Zjednoczenia 110a

Town: Zielona Góra

Postal code: 65-120

Country: Poland

For the attention of: Krystyna Sterna

E-mail: ksterna@zwik.zgora.pl

Telephone: +48 684512950

Fax: +48 684512959

Internet address(es):General address of the contracting authority: www.zwik.zgora.pl**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address**I.2. Type of the contracting authority**

Other: Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Renowacja istniejącej sieci kanalizacyjnej na terenie miasta Zielona Góra - Etap 2

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Design and execution

Main site or place of performance: PL - woj. lubuskie, miasto Zielona Góra

NUTS code PL432 Zielonogórski

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Przedmiotem niniejszego zamówienia jest zaprojektowanie i wykonanie renowacji istniejącej sieci kanalizacyjnej (wytypowanych odcinków grawitacyjnej sieci kanalizacyjnej) na terenie miasta Zielona Góra, o łącznej długości ca 10 km, w technologii bezwykopowej, w zakresie średnic dla kanałów okrągłych od 200 mm do 1600 mm oraz wymiarów oznaczających szerokość/wysokość kanałów jajowych: 750/500 i 1050/700; wraz z renowacją studni i komór kanalizacyjnych, zgodnie z programem funkcjonalno-użytkowym. Sieci kanalizacyjne podlegające renowacji zlokalizowane są w wymienionych poniżej ulicach, podzielonych na następujące odcinki:

1. Aleja Wojska Polskiego (od ul. Wandy do ronda PCK przy Castoramie)
 2. ul. Zjednoczenia (I) (od ronda PCK do komory na kolektorze $\varnothing$ 2500 przy ul. Foluszowej)
 3. ul. Jedności (od ul. Łużyckiej do ul. Reja)
 4. ul. Wiśniowa (od ul. Wyszyńskiego do ronda przy ul. Jaskółczej)
 5. ul. Zjednoczenia (II) (od bramy Elektrociepłowni do ul. Naftowej)
 6. os. Pomorskie (od drogi przy bud. 15A-G do studni na terenie działek ogrodnich)
 7. ul. Moniuszki (I) (od ul. Długiej do ul. Jedności)
 8. ul. Rydza Śmigłego – al. Wojska Polskiego (od ul. Łużyckiej nr 18 do ul. Zacisze)
 9. ul. Kupiecka (od ul. Kupieckiej 39 do ul. Zamkowej – ul. Młyńskiej)
 10. ul. Mieszka I (od Parku 1000-lecia do ul. B. Chrobrego)
 11. ul. Plac Jana Matejki (od ul. Kupieckiej do Ronda 11 Listopada)
 12. os. Przyjaźni (I) (od ul. Budziszyńskiej do ul. Zacisze)
 13. ul. Bohaterów Westerplatte (od Centrum Biznesu do ul. Kupieckiej)
 14. ul. Pieniężnego (od ul. Chrobrego do ul. Kupieckiej – przez teren Teatru Lubuskiego)
 15. ul. Pieniężnego, ul. Bohaterów Westerplatte, ul. Kupiecka (od al. Niepodległości do ul. Dąbrowskiego)
 16. ul. Podgórna (I) (od ul. Lwowskiej do ul. Krótkiej)
 17. ul. Podgórna (II) (od ul. Krótkiej do Ronda 11 Listopada)
 18. ul. Moniuszki (II) (od ul. Moniuszki na wysokości bud. 27a do skrzyżowania Długa - al. Konstytucji 3 Maja)
 19. os. Przyjaźni (II) (od ul. Łużyckiej do Wyszyńskiego na wysokości bud. nr 34)
 20. ul. Świętych Cyryla i Metodego (od budynku nr 5 do komory w ul. Wyszyńskiego)
- Kontrakt realizowany będzie zgodnie z „Warunkami kontraktowymi dla Urzędzeń oraz Projektowania i Budowy; dla urządzeń elektrycznych i mechanicznych oraz robót inżynierskich i budowlanych projektowanych przez Wykonawcę (YELLOW FIDIC) – drugie wydanie angielsko-polskie 2004 (tłumaczenie pierwszego wydania 1999)”.
Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia przedstawiony został w Części III SIWZ.

II.1.6. CPV code(s)

45453000 Overhaul and refurbishment work

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Estimated value excluding VAT:

Range: between 518 600 and 20 000 000 EUR

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Każdy Wykonawca zobowiązany jest zabezpieczyć swą ofertę wadium w wysokości 300 000,00 PLN.

Wybrany Wykonawca zobowiązany jest wnieść zabezpieczenie należytego wykonania umowy w wysokości 10 % ceny całkowitej (z VAT) podanej w Ofercie, nie później niż przed podpisaniem umowy.

1) Zamawiający zwróci 70 % wartości zabezpieczenia w terminie 30 dni od daty wystawienia Świadcstwa Przejęcia, z zastrzeżeniami zawartymi w pkt. 2) i 3) poniżej.

2) Zamawiający pozostawi na zabezpieczenie roszczeń z tytułu rękojmi za wady kwotę wynoszącą 30 % wartości zabezpieczenia.

3) Kwota, o której mowa w poprzednim punkcie niniejszej IDW, jest zwracana nie później niż w 15 dniu po upływie okresu rękojmi za wady.

Okres Zgłaszania Wad równa się Okresowi Rękojmi za Wady i wynosi 365 dni od daty wydania Świadcstwa Przejęcia dla całości robót.

Okres gwarancji wynosi 24 miesiące od daty upływu okresu Zgłaszania Wad.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Zamawiający, w uznaniu zaprojektowania, wykonania i wykończenia Robót oraz usunięcia w nich wad przez Wykonawcę, w terminie i w sposób określony w Kontrakcie, zapłaci Wykonawcy zatwierdzoną kwotę ofertową wraz z należnym podatkiem VAT (Zatwierdzoną Cena Kontraktowa).

Zamawiający zapłaci Wykonawcy kwotę poświadczoną w Przejściowym/Końcowym Świadcstwie Płatności w ciągu 30 dni od daty otrzymania kompletu dokumentów uzasadniających żądanie zapłaty, w tym prawidłowo wystawionej faktury Wykonawcy poświadczonej przez Inżyniera.

Pełne koszty bankowe związane z wykonaniem przelewu bankowego kierowanego za granicę Rzeczypospolitej Polskiej na rachunek Wykonawcy w innym państwie, obciążą Wykonawcę.

W przypadku, gdy po podpisaniu umowy, zmianie ulegnie stawka podatku VAT, Wykonawca uprawniony będzie do wystawienia faktury VAT obejmującej stawkę podatku, obowiązującą w chwili wystawienia faktury VAT. Zmiana ceny dokonana w trybie opisanym w zdaniu poprzednim nie będzie wymagała sporządzenia aneksu do Aktu Umowy.

Zapłaty będą dokonywane w PLN na konto bankowe Wykonawcy.

Faktury dokumentujące wykonanie przedmiotu niniejszego zamówienia będą wystawiane w

PLN.

Za dzień zapłaty uważany będzie dzień uznania rachunku Zamawiającego kwotą zapłaty.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Porozumienie w formie umowy regulującej współpracę tych Wykonawców.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 24 ust. 1 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych oraz którzy spełniają warunki dotyczące:

1) posiadania uprawnień do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania.

Zamawiający nie precyzuje w tym zakresie żadnych wymagań, których spełnianie Wykonawca zobowiązany jest wykazać w sposób szczególny.

2) posiadania wiedzy i doświadczenia

Zamawiający precyzuje ten warunek w punkcie III.2.3) Kwalifikacje techniczne.

3) dysponowania odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania niniejszego zamówienia.

Zamawiający precyzuje ten warunek w punkcie III.2.3) Kwalifikacje techniczne.

4) sytuacji ekonomicznej i finansowej

Zamawiający precyzuje ten warunek w punkcie III.2.2) Zdolność ekonomiczna i finansowa.

2. Zamawiający dokona oceny wykazania braku podstaw do wykluczenia z postępowania o udzielenie zamówienia Wykonawcy w okolicznościach, o których mowa w art. 24 ust.1 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych na podstawie następujących dokumentów złożonych przez Wykonawcę:

1) oświadczenia Wykonawcy o braku podstaw do wykluczenia, sporządzonego według wzoru stanowiącego Załącznik nr 3 do IDW (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie niniejszego zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców w ofercie muszą być złożone przedmiotowe dokumenty dla każdego z nich),

2) aktualnego odpisu z właściwego rejestru lub z centralnej ewidencji i informacji o działalności gospodarczej, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub ewidencji, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia w oparciu o art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, wystawionego nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie niniejszego zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców w ofercie muszą być złożone przedmiotowe dokumenty dla każdego z nich),

3) aktualnego zaświadczenia właściwego naczelnika urzędu skarbowego potwierdzające, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków lub zaświadczenia, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu, wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie niniejszego zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców w ofercie muszą być złożone

przedmiotowe dokumenty dla każdego z nich),

4) aktualnego zaświadczenia właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzające, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenie zdrowotne i społeczne, lub potwierdzenia, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu, wystawionego nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie niniejszego zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców w ofercie muszą być złożone przedmiotowe dokumenty dla każdego z nich),

5) aktualnej informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4 - 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, wystawionej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie niniejszego zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców w ofercie muszą być złożone przedmiotowe dokumenty dla każdego z nich),

6) aktualnej informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 9 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, wystawionej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie niniejszego zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców w ofercie muszą być złożone przedmiotowe dokumenty dla każdego z nich),

7) aktualnej informacji z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 10 i 11 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, wystawionej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie niniejszego zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców w ofercie muszą być złożone przedmiotowe dokumenty dla każdego z nich),

8) listy podmiotów należących do tej samej grupy kapitałowej, o której mowa w art. 24 ust. 2 pkt 5 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych albo informacji, że Wykonawca nie należy do grupy kapitałowej, sporządzonej według wzoru stanowiącego Załącznik nr 8 do IDW (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie niniejszego zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców w ofercie muszą być złożone oświadczenia dla każdego z nich).

9) oświadczenia o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, o których mowa w art. 22 ust. 1, na podstawie art. 44 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, sporządzonego według wzoru stanowiącego Załącznik nr 2 do IDW (w przypadku wspólnego ubiegania się o udzielenie niniejszego zamówienia przez dwóch lub więcej Wykonawców w ofercie muszą być złożone oświadczenia dla tego/tych Wykonawcy/Wykonawców, który/którzy wykazuje/wykazują spełnianie warunków lub oświadczenie wspólne),

W przypadku składania oferty przez podmiot wspólny oświadczenie z pkt. 9) składa ten/ci Wykonawca/Wykonawcy, który/którzy wykazuje/wykazują spełnianie warunków natomiast oświadczenie z pkt 1) składa każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia wchodzących w skład podmiotu wspólnego.

Oświadczenie z pkt 1) złożone wspólnie przez wykonawców powinno być podpisane przez:

- każdego Wykonawcę spełniającego warunek lub
- upoważnionego przedstawiciela każdego Wykonawcy składającego oświadczenie.

Oświadczenie z pkt 9) złożone wspólnie przez wykonawców powinno być podpisane przez:

- Wykonawcę/Wykonawców, który/którzy spełnia/spełniają warunki lub upoważnionych przedstawicieli każdego z Wykonawców lub
- przez Pełnomocnika upoważnionego przez wszystkich Wykonawców wchodzących w skład podmiotu wspólnego do reprezentowania ich

w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania ich

w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego.

3. W przypadku Wykonawcy, który ma siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a osoby, o których mowa w art. 24 ust. 1 pkt 5-8, 10 i 11 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych mają miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, Wykonawca, stosownie do § 3 ust. 3. Rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 19 lutego 2013 r. (Dz. U. z 2013 r. poz. 231) w sprawie rodzajów dokumentów, jakich może żądać Zamawiający

od Wykonawcy oraz form, w jakich te dokumenty mogą być składane, składa w odniesieniu do tych osób zaświadczenie właściwego organu sądowego albo administracyjnego miejsca zamieszkania, dotyczące niekaralności tych osób w zakresie określonym w art. 24. ust. 1 pkt 5-8, 10 i 11 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert, z tym że w przypadku gdy w miejscu zamieszkania tych osób nie wydaje się takich zaświadczeń – zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego miejsca zamieszkania tych osób lub przed notariuszem.

4. Wykonawca, który ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, stosownie do § 4 ust. 1. Rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 19 lutego 2013 r. (Dz. U. z 2013 r. poz. 231) w sprawie rodzajów dokumentów, jakich może żądać Zamawiający od Wykonawcy oraz form, w jakich te dokumenty mogą być składane, zamiast dokumentów, o których mowa powyżej:

1) w pkt III.2.1) 2.2), III.2.1) 2.3), III.2.1) 2.4), III.2.1) 2.6) – składa dokumenty wystawione w kraju,

w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające odpowiednio, że:

- a) nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości;
- b) nie zalega z uiszczaniem podatków, opłat, składek na ubezpieczenie społeczne i zdrowotne albo, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu;
- c) nie orzeczono wobec niego zakazu ubiegania się o zamówienie.

2) w pkt. III.2.1) 2.5) i III.2.1) 2.7) – składa zaświadczenie właściwego organu sądowego lub administracyjnego miejsca zamieszkania albo zamieszkania osoby, której dokumenty dotyczą w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4 – 8, 10 i 11 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r.

Prawo zamówień publicznych.

3) Dokumenty o których mowa w pkt III.2.1) 4.1) a), c) i III.2.1) 4.2) powinny być wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert. Dokument o którym mowa w pkt III.2.1) 4.1) b) powinien być wystawiony nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert.

4) Jeżeli w kraju miejsca zamieszkania osoby lub w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa wyżej, zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie, w którym określa się także osoby uprawnione do reprezentacji Wykonawcy, złożone przed właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio kraju miejsca zamieszkania osoby lub kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, lub przed notariuszem. Postanowienia pkt 3) znajdują odpowiednie zastosowanie.

5. Jeżeli dokumenty wymagane w pkt III.2) będą przedkładane do oferty w innym języku niż język polski, Wykonawca winien załączyć do nich również poświadczone przez siebie ich tłumaczenie na język polski.

6. Dokumenty załączone do oferty winny być podpisane lub, w przypadku kserokopii potwierdzone za zgodność z oryginałem, przez osobę/y uprawnioną/e do zaciągania zobowiązań w imieniu Wykonawcy.

7. W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia oraz w

przypadku innych podmiotów, na zasobach których Wykonawca polega na zasadach określonych w art. 26 ust. 2b ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, kopie dokumentów dotyczących odpowiednio Wykonawcy lub tych podmiotów winny być poświadczane za zgodność z oryginałem odpowiednio przez Wykonawcę lub te podmioty. 8. Zamawiający może żądać przedstawienia oryginału lub notarialnie poświadczonej kopii dokumentu wyłącznie wtedy, gdy złożona kopia dokumentu będzie nieczytelna lub będzie budzić wątpliwości co do jej prawdziwości.

9. W przypadku złożenia przez Wykonawców dokumentów zawierających dane w innych walutach niż określono w pkt III.2) Zamawiający jako kurs przeliczeniowy waluty przyjmie: - średni kurs NBP z dnia opublikowania ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej. Ten sam kurs Zamawiający przyjmie przy przeliczaniu wszelkich innych danych finansowych. 10. Ocena spełniania przedstawionych w pkt III.2) warunków zostanie dokonana wg formuły: „spełnia – nie spełnia”.

11. Wykonawca może polegać na wiedzy i doświadczeniu, potencjale technicznym, osobach zdolnych do wykonania zamówienia lub zdolnościach finansowych innych podmiotów, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nimi stosunków. W takim przypadku Wykonawca zobowiązany jest przedstawić pisemne zobowiązanie takich podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na okres korzystania z nich przy wykonywaniu zamówienia. Zalecany przez Zamawiającego wzór stanowi Załącznik nr 7 do IDW.

Jeżeli Wykonawca, wykazując spełnianie warunków, o których mowa w art. 22 ust. 1 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, polega na zasobach innych podmiotów na zasadach określonych w art. 26 ust. 2b ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, zobowiązuje się do przedłożenia wraz z pisemnym zobowiązaniem tych podmiotów, o którym mowa powyżej (załącznik nr 7 do niniejszej IDW) dokumentów dotyczących:

- a) zakresu dostępnych Wykonawcy zasobów innego podmiotu,
- b) sposobu wykorzystania zasobów innego podmiotu, przez Wykonawcę, przy wykonywaniu zamówienia,
- c) charakteru stosunku, jaki będzie łączył Wykonawcę z innym podmiotem,
- d) zakresu i okresu udziału innego podmiotu przy wykonywaniu zamówienia.

Powyższe dokumenty niezbędne są Zamawiającemu, w celu oceny, czy Wykonawca będzie dysponował zasobami innych podmiotów w stopniu niezbędnym do należytego wykonania zamówienia oraz oceny, czy stosunek łączący wykonawcę z tymi podmiotami gwarantuje rzeczywisty dostęp do ich zasobów.

Ponadto, jeżeli Wykonawca wykazując spełnianie warunku dotyczącego sytuacji ekonomicznej i finansowej polega na zdolnościach finansowych innych podmiotów, na zasadach określonych w art. 26 ust. 2b ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, Zamawiający żąda przedłożenia informacji, o których mowa w pkt III.2.2) a), III.2.2)b) i III.2.2)c) dotyczących tych podmiotów.

Jeżeli Wykonawca, wykazując spełnianie warunków, o których mowa w art. 22 ust. 1 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych polega na zasobach innych podmiotów na zasadach określonych w art. 26 ust. 2b ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, a podmioty te będą brały udział w realizacji części zamówienia, Zamawiający żąda od Wykonawcy przedłożenia w odniesieniu do tych podmiotów dokumentów wymienionych w pkt III.2.1) 2.1), III.2.1) 2.2), III.2.1) 2.3), III.2.1) 2.4), III.2.1) 2.5), III.2.1) 2.6) i III.2.1) 2.7). Odpowiednio punkt III.2.1) 3. ma zastosowanie.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Za spełniającego warunek dotyczący sytuacji ekonomicznej i finansowej Zamawiający uzna Wykonawcę, który (w przypadku wspólnego ubiegania się dwóch lub więcej Wykonawców o udzielenie niniejszego zamówienia, oceniana będzie ich łączna sytuacja ekonomiczna i finansowa - w tym celu dokumenty ma obowiązek złożyć ten lub ci z Wykonawców, którzy w imieniu wszystkich wykazywać będą spełnianie tego warunku):

a) posiada w ciągu ostatnich 3 lat obrotowych, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy, w tym okresie, średnie roczne obroty (tzn. średnia arytmetyczna obrotów) rozumiane jako przychód netto ze sprzedaży w kwocie co najmniej 15 000 000,00 PLN.

W celu potwierdzenia spełniania niniejszego warunku Wykonawcy zobowiązani są rachunek zysków i strat, a jeżeli podlega on badaniu przez biegłego rewidenta zgodnie z przepisami o rachunkowości - również z opinią o badanym rachunku zysków i strat, a w przypadku Wykonawców niezobowiązanych do sporządzania rachunku zysków i strat - innych dokumentów określających obroty rozumiane jako przychód netto ze sprzedaży za okres ostatnich trzech lat obrotowych, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - za ten okres.

b) posiada środki finansowe w wysokości co najmniej 5.000.000,00 PLN lub posiada zdolność kredytową w wysokości co najmniej 5.000.000,00 PLN.

W celu potwierdzenia spełniania niniejszego warunku Wykonawca zobowiązany jest przedłożyć informację banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo-kredytowej, wystawioną nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert, potwierdzającą posiadanie środków finansowych w wymaganej wysokości lub posiadanie przez Wykonawcę zdolności kredytowej w wymaganej wysokości,

c) posiada ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na kwotę nie mniejszą niż 15.000.000,00 PLN.

W celu potwierdzenia spełniania niniejszego warunku Wykonawca musi dołączyć do oferty kopię opłaconej polisy, a w przypadku jej braku, inny dokument potwierdzający, że Wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

1. Za spełniającego warunek dotyczący posiadania wiedzy i doświadczenia uznany będzie Wykonawca, który w okresie ostatnich pięciu lat, przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie, wykonał:

- co najmniej jedną robotę, której przedmiotem było zaprojektowanie i wykonanie bezwykopowej renowacji sieci kanalizacyjnej, metodą rękawa utwardzonego, o łącznej długości co najmniej 8 km sieci, w tym wykonanie tą metodą renowacji odcinka czynnego kanału o średnicy 1600 mm, (w przypadku wspólnego ubiegania się dwóch lub więcej Wykonawców o udzielenie niniejszego zamówienia, oceniane będą ich łączne kwalifikacje i doświadczenie - w tym celu dokumenty ma obowiązek złożyć ten lub ci z Wykonawców, którzy w imieniu wszystkich wykazywać będą spełnianie tego warunku).

Zamawiający dokona oceny spełniania przez Wykonawcę warunku udziału

w postępowaniu na podstawie następujących dokumentów złożonych przez Wykonawcę:

a) wykazu wykonanych we wskazanym okresie robót budowlanych, z podaniem ich rodzaju, daty i miejsca wykonania wraz z załączeniem dowodów dotyczących najważniejszych robót, określających, czy roboty te zostały wykonane w sposób należyty oraz wskazujących, czy zostały wykonane zgodnie z zasadami sztuki budowlanej i prawidłowo ukończone, sporządzonego według wzoru stanowiącego załącznik nr 6 do IDW.

Dowodami, o których mowa powyżej są:

- poświadczenia,
 - inne dokumenty, jeżeli z uzasadnionych przyczyn o obiektywnym charakterze Wykonawca nie jest w stanie uzyskać poświadczenia, o którym mowa w poprzednim myślniku.
- W przypadku, gdy Zamawiający jest podmiotem, na rzecz którego roboty budowlane wskazane w wykazie zostały wcześniej wykonane, Wykonawca nie ma obowiązku przedkładania dowodów, o których mowa powyżej.
- W razie konieczności, szczególnie gdy wykaz lub dowody będą budziły wątpliwości Zamawiającego lub gdy z poświadczenia lub innego dokumentu będzie wynikało, że zamówienie nie zostało wykonane lub zostało wykonane nienależycie, Zamawiający może zwrócić się bezpośrednio do właściwego podmiotu, na rzecz którego roboty budowlane były lub miały zostać wykonane, o przedłożenie dodatkowych informacji lub dokumentów bezpośrednio Zamawiającemu.
- Wykonawca, w miejsce poświadczeń, o których mowa powyżej może przedłożyć dokumenty potwierdzające należyte wykonanie wskazanych w wykazie robót budowlanych, określone w §1 ust. 1 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 30 grudnia 2009r. w sprawie dokumentów, jakich może żądać Zamawiający od Wykonawcy, oraz form, w jakich te dokumenty mogą być składane (Dz. U. nr 226, poz.1817).
2. Za spełniającego warunek dysponowania odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania niniejszego zamówienia uznany będzie Wykonawca, który wskaże do uczestnictwa w wykonaniu niniejszego zamówienia następujące osoby (w przypadku wspólnego ubiegania się dwóch lub więcej Wykonawców o udzielenie niniejszego zamówienia, oceniany będzie ich łączny potencjał techniczny i kadrowy oraz łączne kwalifikacje i doświadczenie - w tym celu dokumenty ma obowiązek złożyć ten lub ci z Wykonawców, którzy w imieniu wszystkich wykazywać będą spełnianie tego warunku):
- a) Przedstawiciel Wykonawcy – niniejsza osoba ma posiadać następujące kwalifikacje:
- wykształcenie wyższe techniczne lub ekonomiczne;
 - minimum 7 letnie doświadczenie zawodowe w pełnieniu funkcji Przedstawiciela Wykonawcy /Dyrektora Kontraktu/Kierownika Kontraktu,
- i w tym okresie pełniła funkcję Przedstawiciela Wykonawcy/Dyrektora Kontraktu/ Kierownika Kontraktu przy zrealizowanej co najmniej jednej umowie na roboty budowlane, z zakresu gospodarki wodno-ściekowej,
- o wartości nie mniejszej niż 15 000 000,00 PLN;
- b) kierownik budowy – niniejsza osoba ma posiadać następujące kwalifikacje:
- wykształcenie wyższe techniczne;
 - minimum 5-letnie doświadczenie zawodowe przy wykonywaniu samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie jako kierownik budowy/robót na budowach /przebudowach /modernizacjach /renowacjach sieci kanalizacyjnych i w tym okresie pełniła samodzielne funkcje techniczne w budownictwie jako kierownik budowy/robót na co najmniej jednym zrealizowanym zadaniu, w ramach którego przeprowadzono renowację sieci kanalizacyjnych metodą rękawa utwardzonego o łącznej długości min. 5 km.
 - uprawnienia budowlane do kierowania robotami budowlanymi w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych, bez ograniczeń;
- c) projektant w zakresie sieci kanalizacyjnych – niniejsza osoba ma posiadać następujące kwalifikacje:
- wykształcenie wyższe techniczne;
 - minimum 5-letnie doświadczenie zawodowe przy wykonywaniu samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie jako projektant przy projektowaniu budowy / przebudowy / modernizacji / renowacji sieci kanalizacyjnych zewnętrznych i w tym okresie pełniła samodzielne funkcje techniczne w budownictwie jako projektant przy zaprojektowaniu

renowacji metodą rękawa utwardzonego sieci kanalizacyjnych o łącznej długości min. 5 km, w tym odcinka kanału o średnicy 1600 mm;

- uprawnienia budowlane do projektowania w specjalności instalacyjnej w zakresie sieci, instalacji i urządzeń cieplnych, wentylacyjnych, gazowych, wodociągowych i kanalizacyjnych, bez ograniczeń;

Zgodnie z art. 12a ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane samodzielne funkcje techniczne w budownictwie, określone w art. 12 ust. 1 Prawa budowlanego, mogą również wykonywać osoby, których odpowiednie kwalifikacje zawodowe zostały uznane na zasadach określonych w przepisach odrębnych, tj. w szczególności w ustawie z dnia 18 marca 2008 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. Nr 63, poz. 394).

Jeżeli wskazane w pkt III.2.3) 2. osoby nie posiadają biegłej znajomości języka polskiego, Wykonawca jest zobowiązany zapewnić co najmniej jednego tłumacza na czas obowiązywania Umowy.

Zamawiający dokona oceny spełniania przez Wykonawcę powyższego warunku udziału w postępowaniu na podstawie następujących dokumentów złożonych przez Wykonawcę:

- a) wykazu osób wymienionych w pkt III.2.3) 2., które będą uczestniczyć w wykonywaniu zamówienia, wraz z informacjami na temat ich kwalifikacji zawodowych, doświadczenia i wykształcenia niezbędnych do wykonania zamówienia, a także zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami, sporządzonego według wzoru stanowiącego załącznik nr 4 do IDW,
- b) oświadczenia, że osoby, które będą uczestniczyć w wykonywaniu zamówienia, posiadają wymagane uprawnienia, sporządzonego wg wzoru stanowiącego załącznik nr 5 do IDW.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

POLiŚ/1.1/NFOŚiGW-08

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

25.2.2014 - 11:30

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 60 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 25.2.2014 - 12:00

Place:

"Zielonogórskie Wodociągi i Kanalizacja" Sp. z o.o., ul. Zjednoczenia 110A, 65-120 Zielona Góra, pokój 105 (sala konferencyjna).

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: Projekt "Gospodarka ściekowa na terenie Zielonej Góry - Etap II".
Projekt dofinansowany jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 2007-2013.

VI.3. Additional information

1. Termin wykonania zamówienia: do dnia 30.11.2015 r. Jest to Czas na Ukończenie, zgodnie z klauzulą 8.2. Warunków Kontraktowych FIDIC.

2. Zamawiający, w razie zaistnienia potrzeby w określonym czasie, przewiduje udzielenie zamówień uzupełniających, zgodnie z art. 67 ust. 1 pkt 6) ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych, do wartości nie przekraczającej 50 % zamówienia podstawowego.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: uzp@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587701
Fax: +48 224587700
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu niniejszego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych przysługują środki ochrony prawnej określone Działem VI tej ustawy.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: uzp@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587701
Fax: +48 224587700
Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

14.1.2014